

Votes par appel nominal—Suite

- Taxe d'accise, Loi et Impôt sur le revenu, Loi (modification), Loi—C-103
Voies et moyens, motion, adoption, m. (Anderson) adoptée, 14396-7
2^e l., adoption, 14847
Étape du rapport, adoption, 16056
- Témoins, protection, programme, Loi—C-78
Étape du rapport
Adoption, 16946
M. d'am. (Hanger), rejetées, 16946
- Train à grande vitesse, Québec—Windsor, construction, m. (Laurin), rejetée, 4418-9
- Transports au Canada, Loi—C-101, 2^e l., appel, renvoi immédiat au Comité des transports, m. (Young) adoptée, 15137-8
- Travail, ministère, Loi (modification), Loi—C-30, 3^e l., adoption, 5601-2
- Travaux publics et Services gouvernementaux, ministère, Loi—C-52
2^e l.
Adoption, 7261
Am. (Marchand), rejeté, 6883-4
Étape du rapport
Adoption, 16941
M. d'am.
(Chamberlain), adoption, 16937-9
(Epp), rejetées, 16935-7
Am. (Marchand), rejeté, 16935-6
(Marchand)
Adoption, 16939
Rejetées, 16939-41
(Milliken), adoption, 16939-40
- Tribunal des anciens combattants (révision et appel), Loi—C-67
2^e l., adoption, 9632-4
Étape du rapport
Adoption, 12331
M. d'am.
(Godin) rejetées, 12328-9
(Ringma) rejetées, 12328-30
3^e l., adoption, 12634
- Unité canadienne, m. subsides (Manning) adoptée, 4973
Am. (Robichaud) adopté, 4972
- Vérificateur général, Loi (modification), Loi—C-83
2^e l., adoption, 14634-5
Étape du rapport, adoption, 16642-3
3^e l., adoption, 16931-2
- Yukon, premières nations, autonomie gouvernementale, Loi—C-34
2^e l.
Adoption, 5310-1
M. que la Chambre s'ajourne maintenant (Hermanson) rejetée, 4722-3
Étape du rapport
Adoption, 5704
Et 3^e l., attribution de temps, art. 78(2), m. (Robichaud) adoptée, 5693-4
M. d'am. (Chatters) rejetées, 5702-4
3^e l., adoption, 5763-4
- Yukon, premières nations, revendications territoriales, règlement, Loi—C-33
2^e l., adoption, 5312
Étape du rapport
Adoption, 5715-6
Et 3^e l., attribution de temps, art. 78(2), m. (Robichaud) adoptée, 5694-5

Votes par appel nominal—Suite

- Yukon, premières nations, revendications...—Suite
Étape du rapport—Suite
M. d'am. (Duncan) rejetées, 5713-5
3^e l., adoption, 5773

Voyeurisme

- Pratique de jour, poursuites, projet de loi C-349, Code criminel (modification: voyeurs), présentation, 14849
Spectacles, interdiction, pétition, 10201

W

Wade, Terrence. Voir Armes à feu—Enregistrement

Waites, Julian. Voir Jeunes contrevenants

Walesa, Lech. Voir Pologne

- Walker, David** (L—Winnipeg—Nord—Centre; secrétaire parlementaire du ministre des Finances du 6 décembre 1993 au 5 février 1996)
Ambassades, consulats, hauts-commissariats, missions diplomatiques et commerciales, 11260
Anciens combattants, 11259-60
Arrangements fiscaux entre le gouvernement fédéral et les provinces et contributions fédérales en matière d'enseignement postsecondaire et de santé, Loi (modification), Loi—C-3, 2077
Assurance—chômage, régime, 1842, 2831, 2833, 3194, 3799, 4480, 7137, 10128
Attribution de temps, 13260
Banque Royale du Canada, 10427
Banques, 9050-1
Bloc québécois, 2503
Budget, 1842, 2833, 2835, 3799, 10129-30
M. (Gagliano), 17677-80
M. subsides (Williams), 7149-54
Q.o., 2483
Budget, 22 février 1994, m. subsides (Speaker), 2241
Budget, 27 février 1995, 11257-8
M. (Martin, Paul), 10125-30
Q.o., 10322
Budget 1994, exécution, Loi—C-17, 2831-5, 4446, 4480
Budget 1995, exécution, Loi—C-76, 11257-60, 13060-1, 13067-9, 13219, 13258-60, 13289-93
Céréales, 2835, 13068-9
Compte du fonds des changes, 2472, 10245
Conférence sur le déficit et l'économie (Ottawa, 13 décembre 1993), q.F., 3108
Conseils, organismes, commissions et conseils consultatifs fédéraux, 10127
Conventions fiscales, mise en oeuvre, Loi de 1995—C-105, 15584-6, 15611-2
Défense, dépenses, 1842
Déficit, 1841-2, 2471-2, 2831-2, 2834, 10126-7, 10244-5, 10247, 10725-6, 13289, 17678-9
M. subsides (Abbott), 9869-74
M. subsides (Grubel), 9568-71, 9626
Q.o., 2486-7, 8827
Députés, 1842
 Dette publique, 10126-7, 10246, 10248, 10726, 11260, 13289, 17679
Q.F., 14548
Q.o., 8298, 10322
Développement international, 1842
Douanes, Loi, Tarif des douanes et autres lois en conséquence (modification), Loi—C-102, 14726-9, 15990-5, 16001, 16005
Économie, 2832-3, 7137, 17678-9